

FC Journal



31. Jahrgang

2019/2020

Nummer 2



Kreisklasse Passau

Samstag, 03.08.2019 (17:00 Uhr)

SG Thyrnau/Kellberg - DJK Eintracht Patriching

Ihr kompetenter Partner im Bauhandwerk

Baumeister – Betrieb



MS BAU GMBH

*Renovieren, Restaurieren,
Bauberatung, Baubetreuung*

94136 Thyrnau · Donauwetzdorf 21a
Telefon 08501-939673 · Fax 08501-939675

Mobil 0170-3804126

E-Mail: info@ms-baumeister.de

Internet: www.ms-baumeister.de



Getränke Himmel

...im Himmel gibts kein Bier, drum kaufen wir es hier!

Roman Hitzinger
Hofmarkstrasse 28
94136 Thyrnau

Tel. 08501/ 8191 Fax: 08501/ 939897
Mobil: 0151-7303 4308



Wir empfehlen uns
für ihre Feiern aller
Art bis 140 Personen
Gastraum
2 Nebenräume
Historischer Prunksaal
Grillplatz + Gastgarten



HOFMARKSTR. 11
94136 Thyrnau
Telefon (08501) 284

Küche von 11 -14 Uhr und
von 18 - 20.30 Uhr
Samstag - keine Küche
(ausser bei Voranmeldung)

Information:

Reindlessen und
Partyservice auf
Anfrage bzw.
Vorbestellung.

Biergarten und Grillplatz

Unser Gast

DJK Eintracht Patraching

Wir begrüßen unsere Gäste aus Patraching recht herzlich.

Patraching kommt als Aufsteiger zurück in die Kreisklasse. Und wie der Wind hier weht, konnten sie in den ersten 2 Spielen gleich spüren. Zu Hause gegen den FC Passau II und in Schalding setzte es gleich 2 Niederlagen. Das sind natürlich starke Gegner gewesen und deswegen wir die Elf die Flinte noch nicht ins Korn werfen. In Thyrnau rechnet sich die Mannschaft durchaus was aus.

Unsere Elf hat im Gegensatz zur letzten Saison einen guten Start hingelegt. Der hohe Sieg gegen einen Favoriten für den Aufstieg und der Auswärtssieg bei einem Aufsteiger geben Zuversicht für die kommenden Aufgaben. Also volle Konzentration auf das nächste Heimspiel und 3 Punkte einfahren.

Wir wünschen den Zuschauern unterhaltsame Stunden in Kellberg und den Schiedsrichtern ein gutes Händchen in seinen Entscheidungen.

Die Redaktion

Inhaltsverzeichnis:

Seite 3: Begrüßung	Seite 19: Fanseite
Seite 4: Rückblick Schalding	Seite 23: Torjäger Kreisklasse
Seite 6: Rückblick Schalding	Seite 25: Tabelle 1. Mannschaft
Seite 9: Rückblick Schalding	Seite 29: Tabelle 2. Mannschaft
Seite 11 Kurzbericht Preying	Seite 31: Promi-Tipp
Seite 15: Spielervorstellungen	Seite 34: Geburtstag vom 01.08. bis 16.08.
Seite 18: Fanseite	

SG Thyrnau/Kellberg - FC Schalding 3:0

Auf Grund der starken Leistung in der 2. Halbzeit, war dieser Sieg verdient. Er fiel vielleicht um ein Tor zu hoch aus, denn auch die Gäste hatten gute Gelegenheiten.

Der FC Schalding zurück in der Kreisklasse Passau und die kamen mit viel Lorbeeren zu uns. Ein dritter Platz in der vergangenen Saison in der Kreisklasse Pocking und man hat sich auch noch verstärkt. Unsere elf trat ohne Daniel Ritzer an, der am nächsten Tag Hochzeit feierte und das Verletzungsrisiko scheute. Dafür unterstützte er von der Seite die Elf und musste auch als Massneur einspringen.

Gleich in der 1. Minute ein Unachtsamkeit in der Abwehr als ein Spieler halb links frei war und einen Heber über den herauslaufenden Torhüter neben das Tor setzte. ansonsten lief das Spiel sehr ausgeglichen. Die Abwehr stand gut, nach vorne taten wir uns schwer. Meist wurden weite Bälle nach vorne geschlagen, die zwar oft ankamen aber schnell wieder zurück kamen. So passierte in den ersten 20 Minuten nicht viel, außer dass die Aktionen etwas ruppiger wurden und der Schiedsrichter einiges zu tun hatte.



Bilder: Daniel massiert Marco Kurz, der Probleme mit dem Oberschenkel hatte.

Tobi Reichenberger setzte alle Körperteile im Kampf gegen Schalding erfolgreich ein..

*Spenglerei, Heizung, Sanitär,
Dach- und Wandverkleidungen*

GMBH
HOFFMANN

94136 Thyrnau, Gewerbepark 10

☎ 08501/91130 Fax 911320

Innovative Ideen für Bau & Innenausbau

Info@schreinerei-suess.de
<http://www.schreinerei-suess.de>

Schreinerei



- Innenausbau
- Baumanagement
- Objekteinrichtungen

Herbert Süß GmbH

Am Sonnenhang 24

94136 Kellberg

Telefon: 08501/914 99 00

Telefax 08501/914 99 01

- Creative Möbel
- Treppen und Böden
- Fenster in Kunststoff und Holz

In der 23. Minute eine Halbchance für Schalding nach einer Flanke. Die schönste Kombination der Thyrnauer über rechts mit Höfl Fabian und Tobias Reichenberger wurde wegen ungenauem Zuspiel zu Nichte gemacht. In der 33. Minute konnte Tobias Reichenberger einen Konter fahren (4 gegen 3), aber er hielt zu lange den Ball und verpasste das rechtzeitige Abspiel. In der 43. Minute mussten die Fan's die Luft anhalten, als ein gegnerischer Stürmer, leicht abseitsverdächtig, allein auf Torhüter Neo zulief. Gott sei Dank hatte er etwas Mühe mit der Ballbehandlung und vertändelte aussichtsreich diese Großchance.

Tobias Reichenberger machte es in 45. Minute besser. Marco kurz dran von rechts außen nach innen und umspielte 2 Gegenspieler und kam dann zu Fall, rappelte sich hoch und legte quer auf Tobi. Dieser schlenzte im Stile von Arjen Robben den Ball auf das lange Eck und vom Innenpfosten sprang der nicht scharf, aber mit Effet getretene Ball ins Tor zur etwas glücklichen Halbzeitführung.



ZEILBERGER ELEKTROTECHNIK GmbH

MOTORENwicKELEI **94136 THYRNAU * HUNDSDORF 12**
info@ELEKTRO-ZEILBERGER.DE **TEL: 08501/9391-0**

Lebens(t)räume
... zum Wohlfühlen



KINATEDER

maß...schreinerei_raumdesign

Hundsdorf 27 - 94136 Thyrnau - Fon +49-8501-357 - Fax...-8333
www.schreinerei-kinateder.de



Draxinger GmbH

Werkzeugbau Stanz-Umformtechnik

Jahrdorferschacht 10,
94051 Hauzenberg
Tel.: +49 8586 9764-0
Fax.: +49 8586 9764-99

home@draxinger.com
www.draxinger.com



geöffnet: Mo-Do ab 13.30 Uhr oder nach Vereinbarung,
Freitag, Samstag, Sonn- u. Feiertag ganztags

Unsere Räumlichkeiten sind bestens geeignet
für Geburtstags-, Familien- und Betriebsfeiern!

94136 Thyrnau · Raßbach 8
Tel. 08501/91313
www.hotel-anetseder.de

Auf Ihren Besuch freut sich
Familie Anetseder

PHYSIO CARE



**Ihre Praxis für Physiotherapie in
Salzweg – Thyrnau – Hauzenberg**

Krankengymnastik – Physiotherapie – Manuelle Therapie
Bobath – Massage – med. Trainingstherapie – Lymphdrainage
Sportphysiotherapie – Skoliotherapie – Kiefergelenktherapie
PNF – Kinesiotaping – Elektrotherapie – Ultraschalltherapie – Fango
Matrix Rhythmus Therapie – u.v.m.

www.physiocare-salzweg.de



in Bürogemeinschaft

Jahnstr. 2, 94065 Waldkirchen, Tel. 08581 8014

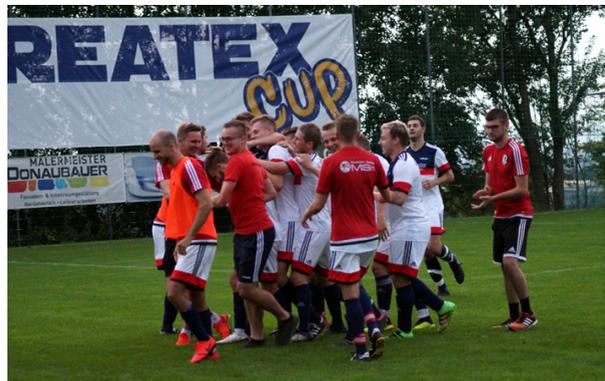
info@kanzlei-am-marktplatz.de · www.kanzlei-am-marktplatz.de

Nach der Halbzeit legte Schalding los wie die Feuerwehr, als wollten sie sofort den Ausgleich erzielen. In der Phase war unsere Abwehr etwas unsicher und ließ einige Chancen zu, die aber alle ungenutzt blieben. Dann fing sich unsere Elf und wurde immer stärker und überlegener im Mittelfeld. Marco kurz war der Antreiber und riss seine Kameraden zu einer guten Leistung förmlich mit. Marco war es dann auch vorbehalten das 2:0 zu erzielen. Ein fulminanter Schuss aus ca. 20m, senkte sich in den Winkel. Da hatte auch der gefühlt 2m große Torwart keine Chance.

Nur 2 Minuten später hatte Höfl Fabian auf halblinks eine gute Gelegenheit, verzog aber den Ball. Und wieder nur 2 Minuten später drang Tobi Reichenberger von rechts in den Strafraum, schoss auf das lange Eck, der Torwart konnte nur zur Seite abwehren und der soeben eingewechselte Sebastian Sigl machte die Vorentscheidung perfekt.

Danach war der Widerstand der Schaldinger gebrochen. Thyrnau verwaltete den Sieg bis zum Schluss mit einer beherzten und kämpferischen Leistung. Das 4:0 mit dem Schlusspfiff wurde wegen einer vermeintlichen Absichtsstellung von Sebastian Sigl nicht gegeben. das wäre auch des Guten zu viel gewesen. Die Fan's waren auch so zufrieden.

Bericht: Horst Kandlbinder



JH

Metall & Maschinenbau

Gewerbepark 17
D-94136 **Thyrnau**

Telefon: 08501/9396-10

Telefax: 08501/9396-15

E-Mail: info@jh-maschinenbau.de

Internet: www.jh-maschinenbau.de

Sondermaschinenbau
Maschinenbau
Vorrichtungsbau
Werkzeugbau
Betriebseinrichtungen
Transporteinrichtungen
Fördersysteme
Stahlbau
Blechverarbeitung

Ferienwohnung-
Dienten.at
s'Dörfl am Hochkönig

Ferienwohnung Löffler-Thoma
Dienten am Hochkönig

Maria Alm · Mühlbach · Dienten

Sauna, Partyraum, Skikeller

6 Personen Wohnungen [Selbstversorger]

*Aktuelles für Skifahrer
und Wanderer!*

ferienwohnung-dienten.at



Zahnärzte Thyrnau
Seidl & Marienfeld

Lambergstraße 11,
94136 Thyrnau

www.zahnarzt-thyrnau.de

Telefon:
08501/1555

SG Preying/Tittling II – SG Thyrnau/Kellberg 3:5:

In einem hochklassigen Kreisklassenspiel war das Heimteam ebenbürtig und hätte sich durchaus einen Punkt verdient. Knackpunkt war der umstrittene Elfmeter zum 3:4. Ansonsten leitete SR Josef Moser (Zwieselau) die Partie souverän. Tore: 0:1 Markus Weiß (6.); 0:1 Marco Kurz (15.); 1:2 Pavel Besta (30.); 2:2 Vaclav Lecjaks (47.); 2:3 Fabian Höfl (49.); 3:3 Besta (50.); 3:4 Manuel Obermeier (60./FE); 3:5 Daniel Ritzer (77.). 170 Zuschauer. Detaillierter Bericht folgt im nächsten Heft.



BCS

Autorisierter
Fachhändler
2006

sage



FUJITSU COMPUTERS
SIEMENS

Authorized
Partner

Business Computer Solutions GmbH

Satzbach 4 | D-94136 Thyrnau
Fon 08501-93106 | Fax 08501-93108

info@bcs-datentechnik.de
www.bcs-datentechnik.de

Microsoft.
Small Business
Specialist

Individuelle EDV-Lösungen
für Industrie, Handel und
Handwerk

BCSolutions
Bcomputer
Business GmbH

Consulting | Planung | Hardware | Software



Poschinger GmbH

Hitzing 3a • 94136 Thyrnau

Tel.: 08501 90070 • Fax: 08501 900719

info@poschinger-gmbh.de

Ihr Spezialist für:

- Heizung
- Sanitär
- Spenglerei
- Trapezblecharbeiten
- Foliendächer
- Wärmepumpen
- Heizungsunterstützte Solaranlagen

Entdecken Sie unsere einzigartige Beratungswelt:

www.poschinger-gmbh.de



**kachelofenbau
walter kopejtka**

KACHELÖFEN KOPEJTKA

Tiemostr. 15
94051 Hauzenberg-Oberdiendorf
Tel. 0170/3804560 · Fax 08586/979630
Termin nach Vereinbarung!



Drei Flüsse. Zwei Löwen. Ein Bier.

★ WWW.LOEWENBRAUEREI.DE ★



eichberger
reisen



reisen ist leben *und das Leben ist eine Reise...*

gartenreisen | wochenend-trips | tagesfahrten | flugreisen

wanderreisen | städtereisen | wellness & kur

klassik & festspiele | musical-reisen | fernreisen

weihnachts- & silvesterreisen | studienreisen

badeurlaub | skifahrten | schiffsreisen | rundreisen

Eichberger Reisen GmbH & Co. KG

Messestraße 6 | 94036 Passau

Tel. 0851 989000-200

Fax 0851 989000-290

info@eichberger-reisen.de

eichberger-reisen.de

SP:Zeindl

Der Servicepartner in Ihrer Nähe

- ⇒ Unterhaltungselektronik
- ⇒ Satellitenanlagen
- ⇒ Telekommunikationstechnik
- ⇒ Haushalts-Groß u. Kleingeräte
- ⇒ Überwachungsanlagen
- ⇒ Internet Ersatzteil-Shop
- ⇒ In unserer eigenen Service-Meister-Werkstätte reparieren wir auch Geräte die nicht bei uns gekauft wurden.

Abteistraße 10 94136 Thyrnau Internet www.tv-zeindl.de
Tel. 08501/93150 Fax. 08501/8166_e-mail tv-zeindl@t-online.de

ServicePartner



“Der Zauber steckt in jedem Detail”

Blütenzauber

Natürlich kunstvoll inszenieren

Hofmarkstr. 19
94136 Thyrnau
Tel.: 08501/9150163
Fax: 08501/9150164

Email: bluetenzauber-ks@gmx.de
Internet: www.bluetenzauber-ks.de.rs

Schnittblumen
Blumige Präsente
Dekoratives für zu Hause
Hochzeitsfloristik
Trauerkränze

Öffnungszeiten:

Mo-Fr. 9-18 Uhr
Sa 9-13 Uhr

Spielervorstellungen

Name: Ernst Lukas
Alter: 21
Familienstand: ledig
Kinder: nein
Beruf: Elektroniker für Betriebstechnik
Position: Verteidigung
Im Verein: Juni 2019
Vergangenheit: DJK SV Kellberg
Sportliche Ziele: aufsteigen in den nächsten 3 Jahren
Lieblingstrainer: Daniel Bierofka
Lieblingsspieler: Timo Gebhardt
Lieblingsverein: TSV 1860 München



Name: Kelani Flamur
Alter: 23
Familienstand: ledig
Kinder: nein
Beruf: NFZ Mechatroniker
Position: Angriff
Im Verein: Juni 2019
Lieblingsspieler: Thomas Fisch und Sebastian Stockinger



KOMPETENT BERATEN.
PERSÖNLICH BETREUT.



Ausführliche Informationen über unsere Leistungen finden Sie unter www.gt-steuerkanzlei.de



Ludwig Grinninger: Steuerberater * // Daniel Tiefenböck: Steuerberater **
Grinninger/Tiefenböck Steuerberatungsgesellschaft Part mbB // Nibelungenstraße 20b // 94032 Passau
Kontakt: Tel.: 0851 / 95 96 10 // Fax: 0851 / 95 96 139 // E-Mail: info@gt-steuerkanzlei.de // www.gt-steuerkanzlei.de
* Fachberater für das Gesundheitswesen (DSV e.V.) // ** Fachberater für das Gesundheitswesen (DSV e.V.)



AUTO FENZL

Neu- und Gebrauchtwagen



- Autolackiererei
- 24 Stunden Abschleppdienst
- Reparaturen aller Fabrikate
- Autoglas
- Unfallinstandsetzung
- Mietwagen

Pufferholzweg 20 • 94051 Hauzenberg
☎ 08586/2185 • auto-fenzl@t-online.de
www.autohaus-fenzl.de

FE HOCHLEITNER ELEKTROTECHNIK

Wir bilden aus

Hofmarkstraße 48 in 94136 Thyrnau

Tel: 08501 / 285

www.hochleitner-elektrotechnik.de

info@hochleitner-elektrotechnik.de

E MOBILITÄT
Fachbetrieb



Elektroinstallation – Beleuchtung – Alarmanlagen – Videoanlagen – Kundendienst

☎ Salontelefon: 0 85 01 1 700

f dani-haarscharf

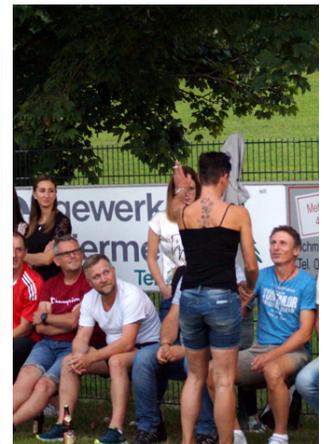


Dani + Team. Frisiert Thyrnauer & neue Köpfe!

HAARSCHARF!

Fanseite

Mehr als 200 Zuschauer kamen zum Saisonauftakt nach Kellberg. Und zumindest



die heimischen Fan's waren mehr als zufrieden. Einen so deutlichen Erfolg hatten sie nicht erwartet. Die Freude was deshalb ähnlich groß wie bei den Spielern auf dem Bild rechts.



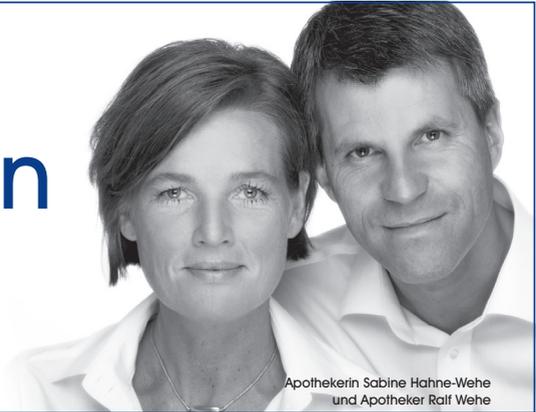




www.apopassau.de

Familien kommen zu uns!

Wir helfen
Ihnen Gesundheit
zu erleben.



Apothekerin Sabine Hahne-Wehe
und Apotheker Ralf Wehe

SCHULBERG APOTHEKE

Dr.-Fritz-Ebbert-Straße 1
94034 Passau
Telefon (0851) 94 35 20

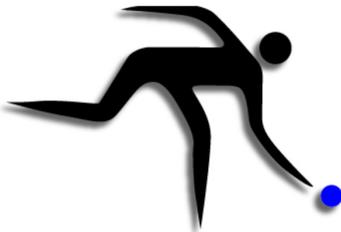


EGGER APOTHEKE

Ludwigstraße 18
94032 Passau
Telefon (0851) 96 66 890

FC Thyrnau e.V.

bietet viele Sportarten



DEUTSCHER
TISCHTENNIS
BUND



mehr Info unter
www.fc-thyrnau.de



Küchen von:

nobilis[®]

Ballerina
Küchen 



Küchengeräte exklusiv bei uns:

 **BORA**  **NEFF** **SIEMENS**

GAGGENAU  **BOSCH** **LIEBHERR**
Technik fürs Leben Qualität, Design und Innovation

Gewerbepark 11 · 94136 Thyrnau

Tel.: 08501 1704

info@max-sammer.de

www.kuechen-thyrnau.de





verbindlich zur Leistung

planerisch im Team

kreativ mit Technologie

kritisch zur Perfektion

sorgfältig zum Ergebnis

verantwortlich in der Zeit

... mit Erfahrung, Können und bestens ausgebildeten Mitarbeitern.



Ihr Auftrag ist unser Antrieb!

Dr.-Ernst-Derra-Straße 4 · 94036 Passau
Telefon (0851) 96662-0 · office@druckereimindl.de



sparkasse-passau.de

Wenn man einen Finanzpartner hat,
der einen auch im Sport unterstützt
und weiterbringt.

Informieren Sie sich in Ihrer
Sparkasse.



			Tore	Spiele	11m	
1.		Luger, Julian (22)		3	2	-/-
		Sattler, Sebastian (22)		3	2	1/1
3.		Besta, Pavel (24)		2	2	-/-
		Gell, Maximilian (28)		2	2	-/-
		Kurz, Marco (29)		2	2	-/-
		Lorenz, Stephan (33)		2	2	-/-
		Moorland, Johannes (23)		2	2	-/-
		Stemkowitz, Malte (22)		2	2	-/-
9.		Flesch, Felix (26)		1	1	-/-
		Fürst, Alexander (21)		1	1	-/-
		Moser, Maximilian (22)		1	1	-/-
		Nagy, Manuel (28)		1	1	-/-
		Piszczek, Marcel (25)		1	1	1/1



Spedition

Lagerlogistik

Service

Gewerbepark 4
94136 Thyrnau/Passau

Telefon: (08501) 9008-0 • Telefax: (08501) 9008-30

E-Mail: info@spedition-gell.de

JELBA

Werkzeug & Maschinenbau



**Maschinenbau
Vorrichtungsbau
Stanz- und Biegewerkzeuge
Transportgestelle und Behälter**

Brünststraße 6
94051 Hauzenberg - Jahrdorf
Tel. 08586 / 9638-0
Fax. 08586 / 9638-80
E-mail info@jelba.de
Internet: www.jelba.de

			S	S	U	N	Tore	Diff	P
1.		SG Thyrnau / Kellberg	2	2	0	0	8 : 3	5	6
2.		FC Ruderting	2	2	0	0	7 : 2	5	6
3.		1. FC Passau II	2	2	0	0	6 : 2	4	6
4.		FC Oberzell-Erlau	2	1	1	0	7 : 1	6	4
5.		DJK-SV Kirchberg v.W.	2	1	1	0	7 : 5	2	4
6.		DJK Straßkirchen	2	1	1	0	3 : 1	2	4
7.		TSV Nottau	2	1	0	1	6 : 5	1	3
8.		FC Schalding	2	1	0	1	2 : 3	-1	3
9.		SG Hochwinkl / Wildenranna	2	0	1	1	4 : 5	-1	1
10.		SG Preying / Tittling	2	0	1	1	4 : 6	-2	1
11.		FC Büchberg	2	0	1	1	1 : 4	-3	1
12.		DJK Eintr. Patraching	2	0	0	2	1 : 5	-4	0
13.		SG Preming (Auf)	2	0	0	2	1 : 7	-6	0
14.		TSV-DJK Oberdiendorf	2	0	0	2	0 : 8	-8	0

Torschützen Thyrnau

- 1 Marco Kurz 2
- 2 Daniel Ritzer 1
- 3 Fabian Höfl 1
- 4 Manuel Obermeier 1
- 5 Markus Weiß 1
- 6 Sebastian Sigl 1
- 7 Tobias Reichenberger 1

Torschützen Patraching

- 1 Kobler





Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Sie finden uns in Thyrnau, Salzweg, Hauzenberg, Straßkirchen, Grubweg, Untergriesbach, Haag und in vielen anderen Filialen ganz in Ihrer Nähe.

www.rbsbw.de
info@rbsbw.de

Raiffeisenbank
Südl. Bayerischer Wald eG 



MÖGINGER

Elektrotechnik

Bgm.-Hermann-Fisch-Straße 9 · 94136 Thyrnau

Mobil: +49 (0)171/8 88 45 16

info@moeginger-elektro.de

www.moeginger-elektro.de

- » Beratung
- » Planung
- » Installation
- » E-Check



THOMA



Baggerbetrieb
Erd- und Abbrucharbeiten
Minibaggerverleih
Transporte

Sonnenstraße 32
94136 Thyrnau

Tel. : 08501/1200
Fax.: 08501/8499
Mobil: 0171/6105800



SESSELMANN+PARTNER

Versicherungen · Finanzierungen · Immobilien

Mobil 0 151 / 10 58 02 90

Tel.: 0 85 01 / 91 51 401

info@sesselmann-partner.de

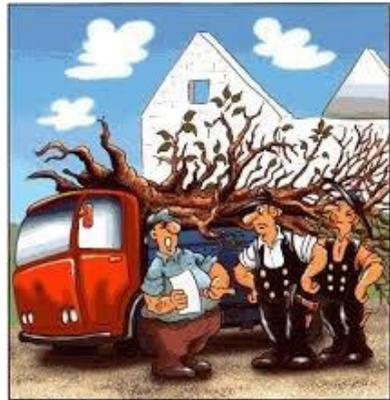
www.sesselmann-partner.de

Meisterbetrieb für Dachsanierung und Wärmedämmung

**Löffler** GmbH

Zimmerei · Holzbau · Bedachung

- Innenausbau
 - Balkon
 - Treppen
 - Holzrahmenbau
 - Abbau von Asbest



„HIER STEHT, SIE HABEN EXTRA UNBEHANDELTES HOLZ
FÜR DEN DACHSTUHL BESTELLT.“

Gewerbepark 19 · 94136 Thyrnau

Tel.: 085 01 / 86 96 · Fax: 085 01 / 86 97

Auto-Tel.: 01 71 / 4 44 74 87

Tabelle Reserve

			S	S	U	N	Tore	Diff	P
1.		FC Oberzell-Erlau II	2	2	0	0	12 : 2	10	6
2.		FC Ruderting II	2	2	0	0	10 : 2	8	6
3.		DJK Straßkirchen II	2	2	0	0	8 : 1	7	6
4.		DJK Eberhardsberg II	2	1	1	0	6 : 3	3	4
5.		SG Thymau / Kellberg II	1	1	0	0	3 : 1	2	3
6.		FC Schalding II	1	1	0	0	2 : 1	1	3
7.		DJK-SV Kirchberg v.W. II	2	1	0	1	7 : 8	-1	3
8.		SG Hochwinkl / Wildenranna III	2	1	0	1	4 : 5	-1	3
9.		FC Büchlberg II	2	1	0	1	5 : 7	-2	3
10.		SG Preming II	2	0	1	1	4 : 11	-7	1
11.		DJK Eintr. Patriching II	2	0	0	2	2 : 4	-2	0
12.		TSV Nottau II	2	0	0	2	6 : 9	-3	0
13.		TSV-DJK Oberdiendorf II	2	0	0	2	1 : 6	-5	0
14.		SG Preying / Titting II	2	0	0	2	2 : 12	-10	0

Torschützenliste 2.Mannschaft

- 1 Johannes Stockbauer 2
- 2 Thomas Sigl 1



- 1956 -
**Gasthof
 Brinninger**
Wie daheim!



Hofmarkstraße 32
 94136 Thyrnau

Tel.: 08501 252
 Fax: 08501 915923

Täglich von 8:00 - 01:00 Uhr
 Donnerstag ab 14:00 Uhr Ruhetag



Friseurmeisterin
Sandra Koller

HAPPY HAIR
IHR FRISEUR

Abteistr. 4 • 94136 Thyrnau
 Tel. 08501/914463

happyhair@web.de
 www.happyhair-thyrnau.de

Öffnungszeiten
 Di u. Mi 8.30 - 18.00
 Do 8.30 - 20.00
 Fr 8.30 - 19.00
 Sa nach Vereinbarung
 Mo geschlossen



★★★★★
 zertifizierter Partner

kuechen 
 spezialisten.de

Eckmühlstr. 7 • 94051 Hauzenberg
 Tel. 08586 9757670 • b-s-kuechen.de

Experten-, Promi-, Fan-Tipp

Wir starten wieder unser Gewinnspiel, bei dem es am Ende der Saison 5 Liter Bier zu gewinnen gibt. Die sogenannten Experten, Promi's und die Fan's haben die Möglichkeit bei einem Heimspiel den aktuellen Spieltag zu tippen. Wer tippen möchte, meldet sich bitte bei mir 1 Woche vor dem Heimspiel.

Spielregeln:

Wer das Ergebnis richtig tippt, bekommt 1 Punkt.

Wer das Ergebnis und die Tordifferenz richtig tippt, bekommt 2 Punkte

Wer das Ergebnis komplett richtig tippt, bekommt 3 Punkte.

Das heißt aber auch, dass ein Unentschieden im Minimum 2 Punkte ergibt, da die Tordifferenz ja automatisch passt. Also wohl überlegen, was man tippt.

2. Tipp kommt von **Simon Schindler**



1. Tipp Patrick Kumpfmüller 6 Punkte

3. Spieltag

SG Thyrnau/Kellberg	- DJK Eintr. Patriching	2:1
DJK Straßkirchen	- DJK-SV Kirchberg v. W.	2:0
TSV Nottau	- 1. FC Passau II	1:2
SG Hochwinkl/Wildenranna	- FC Ruderting	1:2
SG Preming	- FC Schalding I. d. Donau	1:3
SG Preying/Tittling II	- TSV DJK Oberdiendorf	2:0
FC Oberzell-Erlau	- FC Büchlberg	2:0



**Pflegedienst &
Beratungszentrum
Gerlinde Schätzl**

Hofmarkplatz 1
94136 Thyrnau

Telefon 08501/915 074
Fax 08501/915 075
Mobil 0170/778 555 0

DIE BIO-MÜHLENBÄCKEREI IN THYRNAU.



Grafmühle
BIO VOM KORN BIS ZUM LAIB

WWW.GRAFMUEHLE.DE



**FREUEN
SIE SICH
AUF IHR**

**LIEBLINGS-
HOLZOFENBROT!**

GRAFMÜHLE 1 · 94136 THYRNAU · TELEFON 08501-269



Ansprechpartner

1. Vorstand: Max Schaubberger, Tel. 08501/939673
 2. Vorstand: Max Sammer, Tel. 08501/1704
 3. Vorstand: Stefan Kaponyas, Tel. 08501/8335
- Hauptkassier: Thomas Binder, Tel. 08501/914273
Schriftführer: Patrick Kumpfmüller, Tel. 08501/1500

Bauunternehmen +
Containerdienst

Poschinger

EINER. ALLES. SAUBER.®
Wohnräume in besten Händen

Wir machen mehr aus Ihrem Haus!

Rufen Sie an: 0851 4901518
Franklbachstraße 38, Salzweg



www.poschinger-bau.de

HAARSTUDIO
HAIR4YOU
BY CHRISTINE

Thyrnau - Hofmarkstr. 22
Tel.: 0 85 01/13 88

Eging a. See - Unterer Markt 25
Tel.: 0 85 44/3 17

>> Jetzt Termin vereinbaren!

 Find us on
Facebook Haarstudio Hair4you



Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Löwe 23.07. bis 23.08.



Gruber	Alfons	01.08.			
Bauer	Leon	02.08.			
Kinateder	Tobias	02.08.			
Prechtl	Florian	02.08.			
Schmöllner	Stefanie	02.08.			
Gamurar	Jakob	03.08.			
Jakob	Leonie	03.08.	Diewald	Reinhard	09.08.
Maier	Jan	03.08.	Grinninger	Herbert	09.08.
Maier	Julian	03.08.	Kronawitter	Petra	09.08.
Peter	Bastian	03.08.	Peters	Martin	09.08.
Eggerl	Siegfried	05.08.	Binder	Josef	10.08.
Grinninger	Franz	05.08.	Ellscheid	Eberhard	10.08.
Schauer	Helmut	05.08.	Gruber	Maximilian	11.08.
Schmeizl	Christine	06.08.	Sandner	Verena	11.08.
Furtner	Klaus	07.08.	Schmöllner	Luca	11.08.
Pilsl	Julian Andreas	07.08.	Krieg	Reinhold	12.08.
Poschinger	Silvia	07.08.	Reitberger	Bettina	12.08.
Poxrucker	Lisa Marie	07.08.	Schauer	Martin	13.08.
Reitberger	Bernhard	07.08.	Seidl	Michael	13.08.
Stemplinger	Lisa Marie	07.08.	Kanamüller	Wolfgang	14.08.
Böhmisch	Alois jun.	08.08.	Gabriel	Josef	15.08.
Fuchs	Gerhard	08.08.	Ritzer	Manfred	15.08.
Knob	Claudia	08.08.	Schauberger	Thomas	15.08.
Obermeier	Alois	08.08.	Zeilberger	Doris	15.08.
Wiesbeck	Joachim	08.08.	Penn	Jürgen	16.08.
Winklhofer	Helga	08.08.	Stadler	Michael	16.08.

Das FC Journal erscheint bei jedem Heimspiel und wird kostenlos abgegeben.

Auflage: 150 Stück pro Heimspiel, Druck: Druckerei Mindl, Passau

Redaktion: Horst Kandlbinder, Firmianstrasse 18, 94136 Thyrnau, Tel.

08501/1740 oder 0151-1264-2927, EMail: horst_kandlbinder@yahoo.de

Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.fc-thyrnau.de

neumüller GmbH

Kranbau / Kranservice

Hebezeuge und Traversen
Konzeptionierung und Planung
Jährliche Kranprüfung (UVV), Inspektion & Wartung

Stahlbau

Podeste, Hallen, Kranbahnen

Sondermaschinenbau

Antriebstechnik
Schallschutz
Fördersysteme

Gewerbepark 5; 94136 Thyrnau; 08501/90090

www.neumueller-gmbh.de



Familiär • Gemütlich • Bayerisch



Hundsdorf 23 • 94136 Thyrnau

Tel.: 08501 / 205

E-Mail: info@gasthaus-koller.de

Traditionswirtshaus mit gepflegter bayerischer Küche und Biergarten

Wir bieten den idealen Rahmen für Ihre Familien-,
Betriebs- und Vereinsfeiern

Wir freuen uns auf Ihren Besuch



www.gasthaus-koller.de

Wir sind IHR PROFI in Ihrer Nähe!

VSH Medientechnik
FURTNER

Professionelle Video- & Audiotechnik · IT- & Sicherheitstechnik
Präsentations- & Beschallungstechnik · Consumer Electronics
Vermietpark · Workshops · hauseigene Service-Werkstatt · uvm



*Die digitale Tafel -
auch bei uns erhältlich?*



Für Ihr Zuhause & Gewerbe



Rundum gut versorgt.

Service*

Exklusive Technik-Highlights vorführbereit.
Beratung, Planung, Installation.
Einweisung vor Ort.
Wartung & Reparatur.
Hauseigene Service-Werkstatt.
Verkauf und Vermietung.



VSH-Webseite



Überwachungskameras, Türsprechstellen,
Schließanlagen, Hausautomation,
Heimkino, fast unsichtbarer Sound, uvm



Klaus,
Andreas,
Simone
Furtner

AXIS COMMUNICATIONS **siennasystem** **2N** **homematic** **ELAF**
BY JBL
Simons **Voss** **LOEWE** **NIKEF** **SONOS** **Klipsch**
HOEFER OF THE SOUND

*Sie haben Fragen?
Wir beantworten Sie gerne?*

www.vsh-online.com

VSH Medientechnik Furtner GmbH & Co. KG
Kapfham 11a · 94136 Kellberg · Tel.: (08501) 9119-0

SIMON
(Juniorchef)